Europan Union executive agencies – MT

*Printed by [stampatur] in [pajjiż]*

Il-manuskritt tlesta f’[xahar] [sena]

Edizzjoni riveduta / Edizzjoni rettifikata / [L-ewwel/It-tieni/*n*.] edizzjoni Legal disclaimer [(1)](#_bookmark2):

Dan id-dokument ma jistax jitqies li jikkostitwixxi pożizzjoni uffiċjali tal-Kummissjoni Ewropea. il-Lussemburgu: l-Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea, [is-sena]

© [L-aġenzija eżekuttiva], [is-sena] Or, if an AI tool has been used:

© [L-aġenzija eżekuttiva], [is-sena]. Xi kontenut inħoloq bl-użu ta’ [isem l‑għodda tal-AI]. Default notice [(2)](#_bookmark3):



L-aġenziji eżekuttivi japplikaw il-politika dwar l‑użu mill-ġdid tal-Kummissjoni, li hi implimentata permezz tad- Deċiżjoni 2011/833/UE tat-12 ta’ Diċembru 2011 dwar l‑użu mill-ġdid ta’ dokumenti tal-Kummissjoni (ĠU L 330, 14.12.2011, p. 39, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/833/oj>).

Għajr jekk ikun indikat mod ieħor, l‑użu mill-ġdid ta’ dan id-dokument huwa awtorizzat bil-liċenzja Creative Commons Attribution 4.0 International (CC BY 4.0) (<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>). Dan ifisser li l‑użu mill-ġdid huwa permess kemm-il darba jingħata kreditu xieraq u jiġu indikati t‑tibdiliet kollha.

If relevant, that is, if the publication includes third-party elements:

Għal kull użu jew riproduzzjoni ta’ elementi li mhumiex proprjetà tal‑Unjoni Ewropea jew [tal-Aġenzija eżekuttiva], jista’ jkun hemm bżonn li jintalab permess direttament mid-detenturi tad-drittijiet rispettivi. L‑Unjoni Ewropea jew [l‑Aġenzija eżekuttiva] ma għandhiex id-drittijiet tal-awtur f’rabta mal-elementi li ġejjin:

* qoxra, [element ikkonċernat], [*sors:* eż. Unsplash.com];
* paġna …, [element ikkonċernat], [*sors:* eż. Fotolia.com], [awtur], kull dritt miżmum;
* paġna …, [element ikkonċernat], [*sors:* eż. Getty Images], [awtur], liċenzjat taħt CC BY 2.0 [+ link għal-liċenzja];
* [illustrazzjoni/ritratt/eċċ.], p. …, © [isem l‑artist], [is-sena], kull dritt miżmum.

Or, if the publication includes third-party elements but they cannot be individually listed:

Għal kull użu jew riproduzzjoni ta’ elementi li mhumiex proprjetà tal‑Unjoni Ewropea jew [tal-Aġenzija eżekuttiva], jista’ jkun hemm bżonn li jintalab permess direttament mid-detenturi tad-drittijiet rispettivi.

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Print** | ISBN 978-XX-XX-XXXXX-X | ISSN XXXX-XXXX | doi:10.XXXX/XX…X | XX-XX-XX-XX-XX-C |
| **PDF** | ISBN 978-XX-XX-XXXXX-X | ISSN XXXX-XXXX | doi:10.XXXX/XX…X | XX-XX-XX-XX-XX-N |
| **EPUB** | ISBN 978-XX-XX-XXXXX-X | ISSN XXXX-XXXX | doi:10.XXXX/XX…X | XX-XX-XX-XX-XX-E |
| **HTML** | ISBN 978-XX-XX-XXXXX-X | ISSN XXXX-XXXX | doi:10.XXXX/XX…X | XX-XX-XX-XX-XX-O |

1. Disclaimer to be used if necessary. See other possible disclaimers in the *Interinstitutional Style Guide* ([Disclaimers in](../../dita-source/multilingual/disclaimer-formula.html) [24 languages](../../dita-source/multilingual/disclaimer-formula.html)) or in [A quick reference guide](https://style-guide.europa.eu/o/opportal-service/isg?resource=es/../multilingual/Quick_reference_guide.pdf) (English only).
2. Although this is not recommended, if there is a reason to make the publication available directly under the reuse Decision and not to use Creative Commons, the following notice may be used (replace the CC BY logo and the two paragraphs of the default notice):

L-użu mill-ġdid huwa awtorizzat kemm-il darba jissemma s‑sors, u t‑tifsira jew il-messaġġ oriġinali tad-dokument ma jinbidilx. Il-Kummissjoni Ewropea mhijiex responsabbli għal kwalunkwe konsegwenza li tirriżulta minħabba l‑użu mill-ġdid ta’ din il-pubblikazzjoni. Il‑politika tal-użu mill-ġdid tad-dokumenti tal-Kummissjoni Ewropea hija bbażata fuq id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2011/833/UE tat-12 ta’ Diċembru 2011 dwar l‑użu mill-ġdid ta’ dokumenti tal-Kummissjoni (ĠU L 330, 14.12.2011, p. 39, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/833/oj>).

XX-XX-XX-XXX-XX-X

ISBN 978-XX-XX-XXXXX-X

Prezz fil-Lussemburgu (VAT eskluża): EUR …

# Kif tikkuntattja lill-UE

## Personalment

Madwar l-Unjoni Ewropea kollha hemm mijiet ta’ ċentri tal-Europe Direct. Tista’ ssib l-indirizz tal- eqreb ċentru għalik online ([european-union.europa.eu/contact-eu/meet-us\_mt](https://european-union.europa.eu/contact-eu/meet-us_mt)).

## Bit-telefown jew bil-miktub

Europe Direct huwa servizz li jwieġeb il-mistoqsijiet tiegħek dwar l-Unjoni Ewropea. Tista’ tikkuntattja lil dan is-servizz:

* bit-telefown bla ħlas: 00 800 6 7 8 9 10 11 (ċerti operaturi jafu jimponu ħlas għal dawn it- telefonati),
* fuq dan in-numru standard: +32 22999696,
* permezz ta’ din il-formola: [european-union.europa.eu/contact-eu/write-us\_mt](https://european-union.europa.eu/contact-eu/write-us_mt).

# Kif issib tagħrif dwar l-UE

## Online

L-informazzjoni dwar l-Unjoni Ewropea bil-lingwi uffiċjali kollha tal-UE hija disponibbli fuq is-sit web Europa ([european-union.europa.eu](https://european-union.europa.eu/index_mt)).

## Pubblikazzjonijiet tal-UE

Tista’ tara jew tordna l-pubblikazzjonijiet tal-UE minn [op.europa.eu/mt/publications](https://op.europa.eu/mt/publications).

Kopji multipli ta’ pubblikazzjonijiet bla ħlas tista’ tiksibhom billi tikkuntattja lil Europe Direct jew liċ- ċentru tad-dokumentazzjoni lokali tiegħek ([european-union.europa.eu/contact-eu/meet-us\_mt](https://european-union.europa.eu/contact-eu/meet-us_mt)).

## Il-liġi tal-UE u dokumenti relatati

Għal aċċess għall-informazzjoni legali tal-UE, inkluż il-liġijiet kollha tal-UE mill-1951 ’l hawn, fil- verżjonijiet lingwistiċi uffiċjali kollha, żur is-sit EUR-Lex ([eur-lex.europa.eu](https://eur-lex.europa.eu/)).

***Data* miftuħa tal-UE**

Il-portal [data.europa.eu](https://data.europa.eu/mt) jagħti aċċess għal settijiet tad-*data* miftuħa mill-istituzzjonijiet, il-korpi ul- aġenziji tal-UE. Dawn jistgħu jitniżżlu u jerġgħu jintużaw mingħajr ħlas, għal skopijiet kummerċjali u mhux kummerċjali. Il-portal jagħti aċċess ukoll għal għadd kbir ta’ settijiet tad-*data* mill-pajjiżi Ewropej.